ニューカナディアン

THE NEW CANADIAN
479 Queen St. W.
Toronto M5V 2A9
Tel. 366-5905
Second class mail No. 0366

毎週火・金二回発行
購読料金 半年九弗(前払) 年十四弗
カナダ・トロント市
ニューカナディアン

少数民族に警官志願を ピーシー警察委促がす

〔晩市〕昨年設立されたビーシー州の新警察委員会議

洋系人が警官になるよう促がしており、たとえば中国ではお巡りさんは社会的には低レベルの者とみなされているが、ビーシー州ではそうでないことを納得させ

大學が去る三月オープンしたさい、八十三名の男性と

「わからない」は三九・七%(前月四二・二%)。

五大湖を遊覧

〔トロント〕ドイツで建造された四千トンの「ディス

は今週から新自動車ドライバー・ライセンスに切取用紙がついたのを發給しはじめた。切取用紙には内臓を移植手術に使うことを寄付するという条項にサインす

Sansei Movie Actor George Takei Likens Being Called "Oriental" To "Coolie"

NEW YORK. — Actor George Takei, who is best known for his role as Mr. Sulu in the television series, "Star Trek," doesn't like being called an Oriental.

"It's like being called a coolie on Charlie Chan," 34-year old onetime aspirant to a City Council seat in Los Angeles said during a press interview. Mr. Takei is the nephew of Mrs. Setsuko Thurlow, a Hiroshima A-bomb survivor, now living in Toronto.

"If I have to be called anything," Takei said, "it would be an Asian-American. The word 'Oriental' suggest, certain images — someone docile, or a Fu Manchu or a Japanese soldier with bayonet.

"I am third generation Japanese American but people still come up to me and say how well I speak English. The word 'Asian' forces people to re-evaluate their conceptions."

Takei was here to discuss his role in Frank Chin's "The Year of the Dragon," a portrait of a Chinese family battling tradition and the forces of assimilation.

In the play, Takei portrays Fred Eng who runs a tour guide business in San Francisco's Chinatown.

During his working hours, Eng smiles at his clients but at night, he searches for a place in contemporary society. The play was so personal that Takei wept when he read the script.

"For a long time, I was playing those bread and butter roles — those Asian archtypes — major domos, happy-go-lucky figures. All of them were modeled by white society. They had no truth to the way I felt.

"When I read his play, I cried. It's powerful. It's not about being Japanese or Chinese or "Flower Drum Song' or Kung Fu. It's about helping a group of Americans get a hook on who they are."

Los Angeles-born Takei said when he was two, he and his family were removed from the West Coast and put into one of the 10 concentration camps for all persons of Japanese ancestry, provided by the U.S. government.

"I was very young then and I recall tramping through the Arkansas swamps; and the guard towers and the barbed wire. It wasn't until I was much older that I realized what had happened.

"The whole thing lasted three years. But it could have been forever. We had tags put on us and many people thought they were going to be exterminated.

While most Hollywood actors make their career the center

(Cont. on P. 2)

The New Canadian

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

Vol. XXXIX — 37 TUESDAY, MAY 13, 1975 Toronto, Ont.

The Rev. T. Mitsui Family Leaving Africa For Switzerland

By The Rev. T. MITSUI

Dear Friends:

We are leaving Lesotho. The movers are coming tomorrow. Two horses, Chico's and mine, have found nice homes already. Evelyn's pony, who won a jumping contest in a local Gymkhana — Evelyn's the rider of course, is going to another Canadian girl on the campus. But it is doubtful that Lesotho will ever leave us.

It is especially difficult time for Evelyn who does not really remember any other place. Lesotho has been home to her. She expressed her sorrow in a poem thinking of the day of departure.

SORROW

He came to me with worried eyes
As though he really knew.
And then the silence struck
And my eyes filled with tears.
My daddy came out carrying
His last suitcase
And put me in the car.
Just then the sorrowful came around
With his tail under him
And his head hanging down
I got out of the car.
I tried to cheer him.
But it was no use
Because he knew.

Just this morning, in a reflective mood, Chico and I said to each other that it looked as though all we did in this country was to built a sand castle. The next big wave might take even the whole thing away into the sea. Ultimately the will of God prevails.

We might have been instrumental to start an industry which may employ many people, to be successful in realizing an Ecumenical team ministry on the campus in the country which is still badly divided on the denominational lines, in creating the whole student welfare system, or in bringing in a million dollar project (student residence). But always, it is up to the citizens of Lesotho to decide what to do about them. Of course, we have been fortunate to be accepted as their partners. But all the foreigners must realise that they are junior partners.

On the political front, we have seen many changes in Southern Africa. Many determined and brave people who had been called by a certain sector "terrorist gangs" are now sitting on the Cabinets of the legal governments, or attending conferences to negotiate the terms of independence. The South African government is obviously on the run. Prime Minister Vorster is busy trying to earn some credits by making it look as though he is helping the black majority into power in Zimbabwe, so that he will not have a powerful and hostile black neighbour state. Meanwhile, his own country is becoming more and more like a real police state. But the time is running out against him.

On the women's front, Chico and Michelle (her Swiss partner) finally received a substantial amount of grant from C.I.D.A. and the United Church of Canada for the expansion of their Fabric Printing industry. The whole project will be handed over to the local management. They were extremely lucky in discovering two able Basotho ladies, one as the General Manager and the other as the workshop manager. The plan of the building has been drawn up and the ladies who would actually create the designs and print the

(Cont. on P. 2)

Furuya Receives CP Air Award

TORONTO. — In its fifteenth anniversary year Furuya Travel once again received CP Air's Sales Achievement Award. Agency Manager Joe Ohori holds the award that has been presented by CP Air Commercial Sales Manager Don Fraser, left and B.H. Eckert, Toronto District Sales Manager, right. (CP Air Photo)

"Symbol Of Hiroshima" Doctor Dies

HIROSHIMA. — Dr. Fumio Shigeto, a noted physician who specialized in medical care for atomic bomb victims has retired under the age limit as director of the Hiroshima Atomic Hospital.

He headed the medical center since its founding 20 years ago.

Shigeto made his final round of visitors of his 85 patients still confined in bed, late last month.

The doctor was also victim of the bomb which exploded over the city on Aug. 5, 1945.

Despite his illness, he had devoted much to the promotion of medical treatment for the atomic sufferers. He also played a leading role in establishing the hospital.

Dr. Shigeto soon became a "symbol of Hiroshima" in the field of medical treatment for the hundreds of thousands who were injured near the center of the blast.

He recently said that his long-cherished wish was the establishment of a government institution which would continue to look after the survivors.

Long-haired Men To Pay More

TOKYO. — Men with long hair will have to pay more money — just like women — for washing their hair when they go to public bath houses, according to Welfare Minister officials.

The decision was made because public bath house owners complained that men use as much water as women in washing. Each prefecture has different price range for its public baths: from 20 to 32 cents for men, extra seven cents for women.

Matsushita Electric Co. Top Japan Earner 1974

TOKYO. — Matsushita Electric Industrial Co., Ltd. again retained the position of top income earner among Japanese corporations in 1974, the Tax Administration Agency has reported.

The agency recently published a list of the top 50 corporate income earners based on 1974 income returns declared by 8,161 corporations capitalized at Y100 million or more.

Their total declared income stood at Y7,290,000 million with the top 50 companies accounting for Y1,920,000 million, or 26.4 per cent of the total.

Among the 50 top earners were 13 banks and five steel manufacturing companies.

Though major auto makers managed to retain their places among the top earners, their positions were lower compared with the preceding year.

Two trading companies — Marubeni Corp. and C. Itoh and Co. — which had achieved a remarkable advance in 1974 failed to retain their places in the list.

The top 50 companies consisted of 13 banks, five each from steel, electric appliance and machinery, and transportation machinery manufacturing industries, four construction companies, three trading houses, two each from mining, textile, chemical, and general machinery utilities industries, and one each from food, rubber, insurance and printing-publishing industries.

In "nominal" terms, Arabian Oil Co. topped the list with its declared income standing at Y255,533 million.

But its returns included Y241,000 to be paid to the Saudi Arabian and Kuwaiti governments in royalties and income tax-

Cont. on Page 2

Letter. . .

(Cont. from Page One)

fabrics have been trained by Chico. But there are still so many problems. I am afraid that Chico might be working until the day we actually get on the plane.

Now, where are the Mitsui's going? They are going to Geneva, Switzerland. Tad has accepted the offer to the post of Associate Secretary of the International Secretariat of the University Service. He is happy about the prospect of carrying on with the work among the University Students. Our address will be (from May):

Tad, Chico, and Evelyn Mitsui
c/o World University Service
5, Chemin des Iris
1216 Cointrin, Geneva
Switzerland

Friends! We thank you for sending us to Lesotho. Lesotho has given us more, much more, than we have ever managed to give her. We are sorry that we can not go back to Canada straight away, but we will next year.

We have seen poverty, injustice, hunger, and suffering. We have seen blatant and blasphemous offense against the dignity of human being. But we have seen also that people are brave, because they are the 'prisoners of Hope'. And because the people are with THE MAN ON THE HILL who gave us hope.

Here are two of the latest poems written by Chico:

"I want to be silent"

"Let us pray." you say but
I want to be silent.
when I am silent
I hear cries of the silenced,
sighs of the broken.
I see
the silent man.

●

A SUNDAY FEAST

worn Sunday jacket
sleeves covered his hands
cream colored Sunday tie
hang short to the third button
baggy trousers over big Mickey Mouse shoes
covered with dust and out of shape

with the young cathechist
in a small crooked square room
with mud and dung walls and floor
on a crooked wooden bench
in front of cluttered crooked shelves
and a crooked table by the
crooked small window

an old woman in bare feet
served us ginger drink she concocted
broke sour bread
and golf-ball peaches
from the parish garden
life is hard she said
looking at her hands
beside me on the bench in the dark room

I have no food to serve you
mealies are only so high
nothing in the garden
where is rain?

rain is not there
it refuses to come

life is hard said the woman.

it was a good feast said we
as they helped us to mount
and bade us to 'go in peace'
we trotted away
from that small old church

● ● ●

Thank you again, and please do drop in on us in Geneva.

Love, peace, and hope,
Tad, Chico, and Evelyn Mitsui

Top Earner. . .

(Cont. from Page One)

es for its oil concessions in the Middle East, agency officials said.

Three payments reduced the company's actual earnings to Y14,500 million, far less than the earnings of Y20,971 million reported by 50th ranking Saitama Bank, they said.

As a result, Matsushita retained the top position as it did in 1973. The company's declared income totaled Y87,641 million.

Banks demonstrated their immunity to business recession with three major banks — Dai-ichi Kangyo, Sumitomo and Fuji — ranking sixth through eighth.

The top earners' list showed that securities companies had been hit hard by the protracted recession. Nomura and Nikko securities, which ranked 10th and 30th in the preceding year, dropped from the list this time.

Nippon Steel advanced to third from fifth in the 1973 rating, Nippon Kokan to 10th from 16th, Sumitomo Metal to 29th from 54th, and Kobe Steel to 47 from 81st.

In the recession-hit auto industry, Toyota slid from second to fifth with its returns totaling Y54,824 million, or about one-half its earnings in the previous year.

Actor . . .

(Cont. from Page One)

of their lives, Takei has taken time out to become politically involved.

He was a Calif. McGovern delegate to the 1972 National Democratic Convention. Today, he was associated with the Los Angeles Rapid Transit District.

This spring, CBS aired "Khan," a modern-day Charlie Chan TV detective show, set in San Francisco's Chinatown. When the thriller received low public rating, CBS quickly yanked it out.

Just mentioning the program gets Takei angry.

"Let's face it. Chinatown is a ghetto. There's crime, poverty, a lack of education. Yet Khan lived in a grand penthouse. That is not only a lie. It's a dangerous lie. That kind of living doesn't exist, except for one or two families.

"But when people see that show, they think all is well and then the people who really need help have to pay the price."

Jpn. Newspaper Lauds 'Yankee Spirit' In Airlift Of Refugees From S. Vietnam

TOKYO. — The first flight to rescue orphans from Saigon, in which the American pilot ignored orders not to take off, "made many Japanese believe that only the 'Yankee spirit' could accomplish such a remarkable feat," the newspaper Yomiuri says.

"Japanese could never undertake such a breathtaking adventure," said the column 'Jottings' in the recent daily column.

It added, "The serious plight of these children was made very clear when one infant suffering from dehydration and another suffering from malnutrition were taken off the World Airways plane and hospitalized at Yokota Air Force Base."

It referred to a flight, with World Airways president Edward J. Daly aboard which carried more than 50 orphans to the United States before the official "baby-lift" began — with the crash of a U.S. Air Force C5A Galaxy in which about 200 persons died.

Of Daly, the paper said, "In some ways, he is typically American. He carries a pistol in his pants pocket and a cigar is always in his mouth.

"As we read about his rescue operation," it added, "we thought for a moment we were reading the script for a typical Hollywood movie of a decade ago.

"In such movies, there is always a strong hero who will not give in an inch to his opponents. He is a humane man who helps those who really need help. . ."

When Buying Or Selling A Home
Call KEN HORI
K. HORI REAL ESTATE
MEMBER OF TORONTO REAL ESTATE BOARD
14 Perivale Cres. Phone: 431-9191
Scarborough, Ontario

The New Canadian
479 QUEEN ST. WEST, TORONTO, ONT. M5V 2A9
Please find enclosed $........ for which
☐ Renew my subscription.
■ Enter my new subscription for .... year/months
$9.00 for 6 Months $14.00 per year
NAME (MR. MRS. MISS) ________
ADDRESS ________
CITY ________ PROV. ________
POSTAL CODE ________

200 CARS IN STOCK
For Immediate Delivery
VEGA — MONZA — 2x2 — NOVA — CHEVELLE
CHEV — CUTLASS — OLDS 88 & 98
TORANADO & TRUCKS
WE BUY, SELL, & LEASE
West York Chev-Olds
1785 St. Clair Ave., —Toronto, Ont.
Harry Fukushima — 762-8171

The New Canadian
A member of Ethnic Press Association of Ontario
Second Class mail No. D-0366
PUBLISHED ON EVERY TUESDAY AND FRIDAY
T. UMEZUKI Publisher
K. C. TSUMURA English Section Editor
KEN MORI Japanese Section Editor
SUBSCRIPTION
$9.00 for Six Months
$14.00 for a Year
479 QUEEN ST. WEST
Toronto, Ont. M5V-2A9
366-5005

CLASSIFIED

Help Wanted

EXPERIENCED baby-sitter wanted, 5 days week, Islington area. Please phone 231-3973 (Toronto).

AUTOMOBILE mechanic wanted, Class "A" certificate, chauffeur's licence, for small Honda Dealer in Oshawa. Good wages, salary and bonus. Room for advancement. Phone 576-7113. (Oshawa, Ont.)

HOTEL Toronto requires cocktail waitress and hostess to work in our Trader Vics restaurant. Must enjoy meeting the public and be neat in appearance. Shift work involved. Please telephone 869-3644 to arrange interview. (Toronto).

YOUR BLOOD
the greatest gift of all

Buy & Sell Your Home
Through
Mits Kuroda
Representing
Robert Owen, Realtor
2685 Eglinton Ave. East
Phone 266-4501 Res. 261-2581

$1000 WEEKLY DRAW
APRIL 30th. WINNER
Mrs. LOIS COSTON
WEST HILL, ONT.
NO. 481
● ● ●
SPRING BAZAAR
MAY 10th 1 —7 P.M.
JAPANESE CANADIAN CULTURAL CENTRE
123 WYNFORD DRIVE
DON MILLS, ONT.

The New Canadian
…member of Ethnic Press Association of Ontario
Second Class mail No. D-0366
…BLISHED ON EVERY TUESDAY AND FRIDAY
…T. UMEZUKI Publisher
K. C. TSUMURA English Section Editor
KEN MORI Japanese Section Editor
SUBSCRIPTION
$9.00 for Six Months
$14.00 for a Year
…479 QUEEN ST. WEST
Toronto, Ont. M5V-2A1
366-5005

…CLASSIFIED

Help Wanted

…PERIENCED baby-sitter w… , 5 days week, Islington … Please phone 231-3973 (To…o).

…TOMOBILE mechanic want… Class "A" certificate, chauf…'s licence, for small Hond… …ler in Oshawa. Good wages, …ry and bonus. Room for ad…cement. Phone 576-7113. (O…wa, Ont.)

…TEL Toronto requires cockt… waitress and hostess to work …our Trader Vics restaurant …st enjoy meeting the public … be neat in appearance. Shift …k involved. Please telephone …-3644 to arrange interview. …ronto).

YOUR BLOOD
the greatest gift of all

Buy & Sell Your Home
Through
Mits Kuroda
Representing
Robert Owen, Realtor
2685 Eglinton Ave. East
Phone 266-4501 Res. 261-2581

$1000 WEEKLY DRAW
APRIL 30th. WINNER
Mrs. LOIS COSTON
WEST HILL, ONT.
NO. 461

* * *

SPRING BAZAAR
MAY 10th 1 —7 P.M.
JAPANESE CANADIAN CULTURAL CENTRE
123 WYNFORD DRIVE
DON MILLS, ONT.

TORONTO JAPANESE GOSPEL CHURCH
St. John's Presbyterian, Broadview at Simpson Ave.
SERVICES:
Sunday: Sunday School and Worship Services 2:00 P.M.
Tuesday: Prayer and Study Fellowship 8:00 P.M.
Friday: Young Peoples Christian Fellowship 8:00 P.M.
Phone Contact: Mr. S. Yokota 423-6128, Mr. K. Yoshida 461-1846.

TORONTO BUDDHIST CHURCH
MAY 18, 1975
10:30 A.M. Religious School
11:00 A.M. Morning Service
2:00 P.M. Japanese Service
918 Bathurst St.
Telephone: 534-4302

Japan's Specialty Shop
Authentic Oriental Gifts
Kimonos & Accessories
Noritake China
463 Eglinton Ave.W.
phone 489-8611

Y. Glen Katsuyama
BARRISTER & SOLICITOR
37 MAIN ST. N.
MARKHAM, ONTARIO
PHONE (416) 294-5980
Residence 294-6950

Takara Jewellers
"EAR PIERCING"
By Appointment
Mon. — Friday 9—6, Sat, 9—1.
21 Dundas Sq. Toronto, Suite 1204. Phone 363-0962
Eve. By Appointment
Art Watanabe

GIFT SHOP
733 Danforth Ave., Toronto
Phone Store 463-3426
Home 469-0293
Japanese Food
Deliver Evenings and Saturdays

TOM'S TELEVISION & RADIO
RCA — ZENITH
SALES & SERVICE
COLOR T.V. AND Stereo Components
1055 MIDLAND AVE.
(ORIOLE PLAZA)
SCARBORO Phone 759-1548
Between Eglinton & Lawrence Ave. East.
Repairs To All Makes

BOOKS OF INTEREST TO JAPANESE CANADIANS
THE JAPANESE AND THE JEWS
BY ISAIAH BEN-DASAN
$7.50 POSTAGE INCLUDED
A CHOICE OF DREAMS
By JOY KOGAWA
$3.25 POSTAGE INCLUDED
"EXODUS OF JAPANESE"
By Janice Patan
A Pictorial narrative of The Japanese Canadian Evacuation during World War II.
$2.00 postage included
STELLA ITO'S "SUKIYAKI"
'Over 60 favorite recipes'
$1.85 postage included
A CHILD IN PRISON CAMP
By SHIZUYE TAKASHIMA
$8.00 POSTAGE INCLUDED
THE NEW CANADIAN PUBLISHER
479 Queen Street West, Toronto, Ont. M5V 2A9

"Multiculturalism" Report

The following is a report by the Chairman of the Ontario Advisory Council on Multiculturalism, Mr. Ernie Checkeris given recently in Toronto.

* * *

The past three decades have brought tremendous changes to the population pattern of Canada. Millions of immigrants, hoping to escape the tensions and antagonisms of Europe, Asia and Africa, or seeking new economic opportunities, have made homes for themselves and their children in the New World. And the province of Ontario, with its tremendous resources and unparalleled dynamism, was selected by so many of these immigrants that it is now the home of the most densely concentrated ethnic communities in Canada.

These new Canadians have brought with them the richness of the culture of their former homes. They are anxious to preserve the cultural, spiritual, religious and artistic values which added so much to their lives before their emigration. And perhaps the very newness of the world into which they have entered provides a deeper meaning to their traditions, and anchor to lives torn loose from their ancient moorings. So, while they strive earnestly to adjust themselves to their new environment, they are anxious to hold fast to their own treasurehouse of ethnocultural riches.

These new immigrants come to a land already enriched by many cultures. There are the varied cultures of the Native peoples, the Indian and the Inuit cultures we are only now beginning to appreciate, and which predate the arrival of the white man. Then there are the cultures of the two "founding races"; the French, adapted in Canada to the aspirations and needs of a vigorous, creative society, and the English, glorying in the greatness of its language and literature.

The harmonious interaction of the cultures of the Native peoples, the French, the English, and the more recent immigrants, is one of the great achievements of Canadian Society, and achievement made even more significant by the recognition by the Ontario Government that this province is bilingual and multicultural.

Conscious of the need to assist the various Canadian ethnic communities to preserve the legacy bequeathed to them by countless generations of ancestors, the Government of Ontario in June, 1972 convened a Congress, "Heritage Ontario", to deal with "the vital question of Ontario's heritage and future cultural development". The Advisory Council on Multiculturalism is the instrument created to implement the recommendation of Heritage Ontario that the Government "accept prime reponsibility for harmonizing all the elements of society by every means at its disposal". It is the responsibility of the Advisory Council to help preserve and develop those ethnocultural qualities which add so much to the colour of our lives and which are making so significant a contribution to the creation of a distinctive Canadian culture.

The work of the Advisory Council is firmly grounded in the conviction that diversity within a community can be an exciting and inspiring experience. But if diversity is to find acceptance, if it is not to encourage suspicion and hostility, if we are, indeed, to live in harmony with our fellow Canadians, we must constantly emphasize the truth — that we live with others who are in many significant ways the same as we are but who are, in many significant ways different. An understanding of our similarities, and an awareness of our differences, will heighten our capacity to appreciate the contributions being made by others to our society.

The members of the Ontario Advisory Council on Multiculturalism believe in a pluralistic society, a society in which different cultures are brought closer together, benefiting from contact with each other. They believe that the association of races with each other enhances the contribution each can make to the other. They believe that philosophies of life, when brought into contact one with another, enrich each other. They believe that the "melting pot" concept of a society would produce a bland mixture in which undue emphasis would be placed upon conformity. They prefer the concept of a mosaic, in which each ethnocultural group maintains its own individuality but, in doing so, makes a unique contribution to the society of which it forms a part.

A year has now passed since the Ontario Advisory Council on Multiculturalism began its work — translating into action the reccommendations submitted at the June 1972 Congress of Heritage Ontario.

The summary of the activity of the Council and its various committees which follows will indicate the philosophical premises which motivate the Council. It will provide a review of its work to the present time. And it will indicate what it regards as its responsibility in the years which lied ahead.

No report of this scope would be complete without an expression of appreciation to the professional staff. The members of this staff were efficient and conscientious, to be sure. But they gave ample evidence, during the year which has just passed, of their concern, their enthusiasm and their unreserved dedication to the purposes the Advisory Council on Multiculturalism was created to serve. There is hardly a member of the Council upon the staff for assistance "beyond the call of duty". This assistance has been given unstintingly — not only willingly but graciously.

TOZAI Photo Art
Wedding Package Plans
Home Portraits
For Information call (519) 673-6894
TOZAI PHOTO ART
101 Cartwright St., No. 5
London, Ont.

It is a good policy to have the RIGHT POLICY
Consult
William Wales Ltd.
Insurance Agents
2 Carlton St. 10th floor
Toronto 2-A, Ont.
Phone 368-4481

Custom Picture Framing
NISHIMURA PICTURE FRAMES
1278 Yonge Street, Toronto 7, Ont.
SOUTH OF WOODLAWN
Tokio Nishimura 923-5877

SUITS FOR MEN
C. NOMURA
"Will call on you"
Made To Measure
Phone 694-9553
(Within Toronto)

Buy and Sell Your Home Through
TOSH IWAI
MELL REAL ESTATE Ltd.
2008 Lawrence Av. East
Scarboro, Ont.
757-5184

DANFORTH SPORTING GOODS
FISHING TACKLE & WORMS
1202 Danforth Ave.
At Greenwood.
George Mikasuke
463-7500
OPEN FRI. UNTIL 9 P.M.

Alna OF TORONTO

• FORMAL RENTALS
Custom Made Suits & Tuxedos
437 Danforth Ave. Toronto
Tel. 463-8104

COUNTER INFLATION BY PLANNED MONEY MANAGEMENT
Income Tax Reduction
Retirement Income
Family Protection
Disability Pay Cheques
Mortgage Redemption
College Tuition Fund
MITS TANOUYE
NATIONAL LIFE OF CANADA
522 UNIVERSITY AVE.
SUITE 900, TORONTO
PHONE 368-1400

新生児に高い水銀濃度

東京都の調査は日本で初めて

東京都衛生研究所では、母親や新生児の間の水銀の蓄積の関連をつかむため、病院で正常分べんした母親と新生児の血液中の水銀濃度を調べていたが、この程ど「新生児の血液中のメチル水銀濃度は、母体より二倍前後高い」との研究結果をまとめた。

母体中の有機水銀が胎盤を通過して胎児に蓄積されるためで、一般の都市住民を対象に、新生児の水銀汚染が調査されたのは日本で初めてという。水俣病など水銀中毒事件の例に比べて濃度はかなり低いが同衛研は「幼児ほど影響を受けやすいだけに、妊産婦には、とくに水銀濃度の高い食物をさける等の食生活指導必要だ」と指摘していた。

門さんのヨット 北極海へ出帆

【大阪】小型ヨット「アラカリエイ號」で北極海の北西航路単独横断をめざす吹田市竹見台、門(かど)信茂さん(五〇)が去る一日さわやかに晴れわたった大阪・貝塚市の二色の浜ヨットハーバーを出港、壮途についた。ひっそりとした船出だったが、長い間の夢実現へ一歩を踏み出す門さんは、この日の空のように明るい表情。「ベストをつくしてがんばります。私はアラカリエイ號を信用していますたとえ失敗しても悔いはありません」と力強くいい残して、岸を離れていった。

日本作家代表 中国を訪問

【東京時事】井上靖氏を団長とする日本作家代表団が先週訪中した。中日友好協会の招きによるもので、団長は井上氏夫妻のほか水上勉、司馬遼太郎、戸川幸夫、小田切進、庄野潤三氏ら十人。一行は北京、延安、西安、上海など各都市を訪れ、中国の文学者などとの交流を深めることにしている。文学者の訪中は一九六七年以来八年ぶり、帰国は二十七日の予定。

實業家のため豫約席

日航のエコノミー級全部を

【晩市】日航はそのボーイング七四七ガーデン・ジェット機エコノミー級全部をビズネスマンと一般乗客のため予約席とすることにしている。「タナバタ」重役キャビン(一等級の背後百四座席)は座席予約のさい申し込むことができる。

カナダ東部日航セールス・マネジャーの西寺ジョージ氏は「忙しいビジネスマンが空中事務をキャッチアップできるよう、そして他のビジネスマンとも遠慮なく語り合えるようこのオファを断行した」といっている。日航国際ラインの全ジェット機にこのサービスがオファーされるにいたった。

死亡

△オ州スカボロの吉田錬蔵氏(八四)は四月二十一日同地ゼネラル病院で死去、二十二日エリオット葬儀社で通夜、二十三日佛教会で石浦総長及び宮地開教使により告別式を行い、二十四日火葬した。

△ト市の若林ヤエさん(八七)は七日セント・マイコル病院で死去、九日佛教会で告別式を執行、十日プロスペクト墓地で火葬した。故人は彦根市八坂町の出身者。

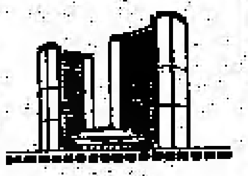
△エドモントンの松葉コヨさん(八三)は五月四日死去、八日夜ローイ・アンド・オウエン葬儀社で笠木牧師により告別式を執行。

△カルガリーの澤田秀蔵氏夫人クズ子さん(四〇)は四月十五日同地ホーリー・クロス病院で死去、十八日夜生田開教使により告別式を行い十九日マウンテンビュー・メモリアル・ガーデンズに埋葬した。

求 新購読者。愛読者各位の御協力を願います。

購読料は(前金)一年十四弗、半年九ドル

ニューカナディアン



トロント市布告

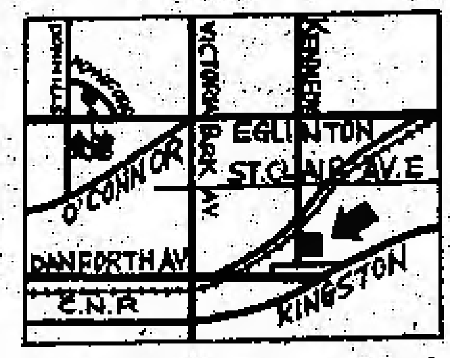
ガーベジとりについて

△五月十九日(月曜日)は公休日につきこの日のガベージは集めません。

△月曜日に集める分は火曜日に、そして火曜日の分は水曜日に集めます。

R.M. BREMNER
Commissioner of Public Works,
City of Toronto

SANDOWN MARKET,
221 Kennedy Road, Scarboro,
Tel. 261-7040 — We Deliver



サンダウン・マーケット

各種折詰べんとうの ご注文に應じます

◇毎日無料配達
月—土曜 九時から八時
日曜—十時から七時
経営者 三石修士

MARUTEN BEST

好評の 白味噌・醤油・清酢 醸造元

—多量入荷—
○國寶新米
○國寶ローズ新米
最寄り商店でお求め下さい

食料雑貨直輸入 天野商會
T. AMANO CO. LTD. (Importers & Exporters)

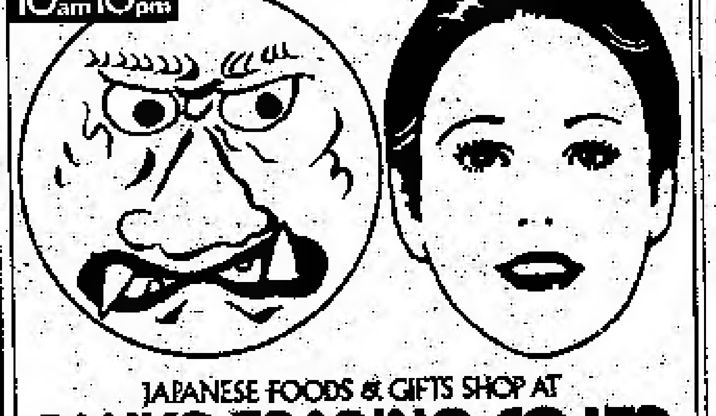
旅行の事なら お任せ下さい

海外、国内、商用、観光を問わず、ご旅行の事ならなんでもご相談下さい。経験豊かなエキスパートのスタッフが誠心誠意を以てお手傳いさせて頂きます。訪日団体及びチャーター便。日本・東南アジア・ハワイ・ヨーロッパ等への観光旅行・フロリダ・メキシコ・バハマ等へのバカンス旅行。カナダ観光案内。通譯・ホテルの予約。バス及リムジーンの貸し切り。国際会議及びセミナーの手配。カナダ移住手續きの手伝い。日本への帰国荷物發送手配。旅行傷害保険一切。日本へ安く帰りたい方。まずはご連絡下さい。

公認 東京国際旅行社(株)

ECONOMY - QUALITY - SATISFACTION - IS OUR BUSINESS
TOKYO TOURS OF CANADA LTD.
45 RICHMOND ST. WEST • SUITE 301 • TORONTO
Telephone (416) 363-6363
Cable TOKYOTOURS TORONTO Telex 062-2677

7days a week 10am 10pm



JAPANESE FOODS & GIFTS SHOP AT
SANKO TRADING CO. LTD.
221 SPADINA AVE. TORONTO M5W 2E2 TEL: 862-1082

新鮮なスプリング・サモンが来ました

Wholesale;
1235 East Georgeia St.
Vancouver, B.C.
Phone 253-4336
253-4937

Store;
356 Powell St.,
Vancouver, B.C.
Phone 685-9413
685-1129

◉特約

ヤマサ醤油　寶みりん　ナショナル電氣釜　サッポロ一番　サロンパス　ジミー・フォーチュンクッキー　ジミー・チャーメン乾うどん　東鳩クッキー　ハナマルキ味噌　ジャパンローズ米　丸清あられ各種　カルピス

◎お料理屋さん徳用業務用品
ヤマサ醤油一斗カン　東丸淡口醤油一斗カン　酢大びん　寶みりん大びん　しらたき大カン　天ぷら粉二十二斤　たけのこ大カン　赤白味噌四十四斤　竹・木割ばし　冷凍、いか、まぐろ、さば、はまち

◎食料品、冷凍品、雑貨、雑誌の御しの御問合わせ、ご注文はコレクト・コールでお申越しください。

清水インダストリー (清水俊雄)

訪日観光團

出發	歸國
五月二十三日	六月十五日
六月二十四日	七月二十三日
六月二十八日	八月二十九日

◎日本よりの呼寄せ観光團

七月二十五日	八月二十八日
七月二十八日	八月三十日
八月四日	八月二十六日

タイムス スクエア 旅行センター
TIMES SQUARE TRAVEL CENTRE LTD.
No. 3 Road Richmond, B.C.
Telephone (604)

レストラン
日本の味
太鼓寿司
年中無休
YONGE ST., TORONTO
TASTE OF JAPAN

新生児に高い水銀濃度

東京都の調査は日本で初めて

東京都衛生研究所では、母親や新生児の間の水銀の蓄積の調査をつかむため、……児で正常分べんした母親……

……カリエイ號」で北極海の北西航路單獨横断をめざす吹田市竹見台、門(かど)信茂さん（五〇）が去る一日き……

……ら十人。一行は東歐、延安、……上海など各都市を訪れ、中国の文學者などとの交流を深めることにしている。文學者の訪中は一九六七年以……の豫定。

◎死亡

[illegible]

……日本の味

太鼓寿司

年中無休
143 YONGE ST. TORONTO

天氣晴朗なれど（一一八）

佐藤愛子

一息にそこまでしゃべった三無は、雄介のピタともせぬ布団の方を見て、けげんそうにコト子にいった。

「どうしたんですか。さっきまであんなに元気に、奥さんと散歩したりしていたのに」

「それが突然、氣分が悪くなりましたのよ」

朝子はもう押えきれぬ激しい声でいった。

「私が家へ帰ろうといいましたら、急に……」

しかしそういう朝子の顔は、暢氣にもまだニタニタ笑いに固まっていたのである。

「三無さん、ちょっと、お部屋の方へお邪魔していいかしら」

朝子はいった。

「主人が氣分が直るまで、いろいろ説明品を見せていただきますわ。一、二時間もすれば直ると思いますから、そうしたらハイヤーを頼んで連れて帰ろうと思います」

「連れて帰る？ 今日ですか？」

三無は聞き返した。

「ええ、今日……」

朝子はわざとゆったりといった。

「少々無理でも連れて帰って、徹底的に検査した方がいいと思いますの。そりゃあ篠田先生もいい先生でしようけれど、うちの近くには国立病院もありますし、そこの先生に知り合いの方もいらっしゃいますので……ほら、あの有名な川崎先生ですわ……」

雄介の布団はピタともせぬ。コト子は黙々とオレンジをむいて、どこ吹く風といわんばかりに朝子にすすめた。

「いかがでございます。このオレンジ。知り合いから送ってまいりましたものですけれど、わりあいとおいしゅうございますですよ。さあ、どうぞ」

と相変らずにこやかに優しい。

「はあ、有難うございます」

「三無さんもどうぞ」

コト子は落ち着き拂っていった。

「国立病院の川崎先生といわれますと、奥さまあの方は産婦人科の大家やございませんでしたかしら？」

朝子はグッと詰った。実をいうとその通りである。川崎医博には春生と夏子を産むときに世話になった。朝子はえらいお医者といえば川崎医博以外には知らぬのである。

「ええ、あの産婦人科にも川崎先生っていらっしゃいますけど、外科の方の川崎先生もなかなか腕がいいという評判の方で」

朝子は大急ぎでオレンジを食べ、あたふたと立ち上った。

「では三無さんのお部屋へちょっと……」

「どうぞ、いっていらっしやいまし。ごゆっくり」

コト子に送られて庭傳いに三無の部屋へ行った。

庭傳いといえば何か清洒な離れでも連想するが、三無の部屋は庭傳いに家の裏へ出て土蔵や犬小屋を通ったところにある昔の下男部屋である。

幹部、日系ウエルフェア委員会会計中島卯三郎氏の死去に対して謹んで哀悼の意を表します。

トロント日系市協 一世部

トロント日系文化会館 幸運寶くじ

△五月七日當選者 ジョーン沢田氏 番号二一三（トロント）

△五月二十五日午後三時と八時「約束」上映

夫 **藤蔵**（八四才、岡山縣出身）儀、四月二十一日午前十時スカーボロ・ゼネラル病院で老衰のため死去いたしましたことを生前御知の皆様にお知らせいたします。二十二日エリオット葬儀社にて通夜を營み、二十三日午後八時トロント佛教会に於て石浦総長並びに宮地開教使司式の下に告別式を執れ、翌朝火葬いたしました節はご多忙中にもかかわらず遠近を問わず多数の皆様がご会葬くださいました上、ご丁重なる弔辭・弔電、過分なる供花、ご香料までいただき皆様のご厚情に対し遺族一同心より深くお礼申し上げます。なお故人生前のご交誼をも合わせ略儀ながら紙上を借りて厚くお礼申し上げます。

喪主 妻 吉田ナツ
長男 楢田孝
妻 幸子
二男 吉田豊
妻 ベラー
三男 吉田功
妻 喜美子
四男 吉田進
妻 礼子
二女 吉田浜子
女婿 川口亀男
長女 妻 毬子
孫 一同
親族 一同
友人 一同
佛教会
護法会
婦人会
壽会

妻 **クズ子**（四〇才）儀、四月十五日急病にてキャルガリ・ホーリー・クロース病院に入院、医師の手当を受けましたがその効もなく十五日早朝遂に永眠いたしました。追って十八日午後七時半よりフオスター・ガーデン・チャペルに於て生田開教使導師の下に通夜兼告別式を行い、翌日マウンテンビュー・メモリアル・ガーデンスに埋葬いたしましたことを生前御知の方々にお知らせいたします。又その節には遠近の皆様ご多忙中にもかかわらずご会葬下さいましてその上丁重なる弔電並びに過分の供花、香奠等を賜わりご芳志の程誠に有難く厚くお礼申し上げます。なお故人生前中のご交誼とご厚情を併せて厚くお礼申し上げます。

喪主 夫 澤田秀雄
823-57 St. S.W. Calgary, Alta.
実母 的場タエ
兄 全 孝一
妻 フローレンス
実弟 的場周二
全 全 ロバート
義弟 新出辰成
妻 道子
義弟 周石容
妻 ノブ
義父 澤田敏明
妻 タマエ
義姉 澤田ベテー千江子
義弟 澤田ゲリー誠次
妻 メリー
全 澤田浩一
妹 全 テリー敏江
親族代表 池田ジャキー

浅田醫師

カイロプラクター 電話で予約して下さい（トロント）六五一―八〇六〇 （宅）六二一―一九八九

723A St. Clair Ave. W. ½ block W. of Christie

花 ご注文

ハイランド花屋 店主 ジョン小野寺

HYLAND FLOWERS
540 Eglinton Ave. W.
Toronto, Ont.
Phone HU9-4584

トロント佛教會

◎五月十八日（日）
午前十時半 日曜學校
午前十一時 朝の禮拜
午後二時 日中
引き続き「光りの友会」

Toronto Buddhist Church
918 Bathurst Street
電話 五三四―四三〇二

日系人合同教會

ドーバーコート街七〇一

◎五月十一日（日）午前十一時半ペンテコステ礼拜

主題「聖霊の賜物」 岩井牧師

聖アンドリュー聖公會

TEL. 654-5687

◎五月十八日（日）午前十一時半 一・二世合同礼拜 聖餐式

△説教「聖霊の火」 今井司祭

教会學校 午前十一時半

基參

花

PHONE 425-2122

ハナ一切のご用命は 親切・勉強の

シャロン花屋

942 PAPE AVE., TORONTO, ONT.

屋根修理一切

住宅のルーフイング、シングルやり替え、トイやり替え、トタン仕事のご用命に應じます。アルミ及びステール・サイデング・ディラー。（オ州内をカバー）

オールウエー ルーフイング会社 （二世經營） （カナダ屋根業協会々員）

Allway Roofing Ltd.
Bus. Phone 6[illegible]
Phone 293-4[illegible]

日系セブンスデー・アドベンチスト教会

□安息日學校（土） 午前九時半
□安息日禮拜（土） 午前十一時
牧師 阿嘉廣英

19 Mortimer Avenue
Toronto 6, Ontario
四九一―六七四〇

トロント日蓮佛教會

毎月第一日曜日午後二時
バジョー街五
電話四六三―八二六三

5 Badgerow Ave.
Toronto, 232, Ont.
Phone 463-8263

トロント天理教祭日

毎月第一日曜日午後二時から催します。一般の諸方のご参拝を歓迎致します。

カナダ教会 会長 大倉トミ

180 Greenfield Ave.
Toronto, Ont. M6L 1Z5
Phone 247-9791

辯護士 鬼塚敏三

（クインズ・カウンシル）

事務所 トロント市ユニバーシティ街四二五 六一五号室

電話三六三―五〇〇二
自宅四九三―二四五七

◎一切の法律事務に應じますから御相談下さい

パラマウント ギフト・ショップ

○日本食品一切
佛壇及び土産品取扱いたします。

トロント市ダンフォース街七三三
電話店四六三―三四二六
宅四六九―〇五九三

●日本行切符 販賣代理
ビーアンドオー・ライン
プレジデント・ライン

●保險―火災、自動車、病傷、海上、その他

内田商會

トロント市西クイーン街三二九
電話六八四―二七四七

GINZA RESTAURANT

5130 Dundas Street West,
Islington, Ontario
Tel. 231-4000

銀座レストラン

すきやき、鉄板焼き
その他日本食

營業時間―月曜から土曜まで午前十一時から午後九時まで
日曜は午後五時から九時まで

電話 二三一―四〇〇〇

AUTHENTIC JAPANESE DISHES

"MICHI" RESTAURANT

459 CHURCH STREET, PHONE 924-1303
328 QUEEN ST. WEST, PHONE 863-9519
Toronto, Ont.

日本料理 **みち**

◎チャーチ店
チャーチ街四五九
電話九二四―一三〇三

◎クイーン店
西クイーン街三二八
電話八六三―九五一九
（クイーン店だけ月曜休み）

英國元首として初の訪日

華かな宮中晩さん会

女王が皇族に勲章を贈る

【東京特電】英国のエリザベス女王は夫君エジンバラ公とともに七日午後一時半羽田着の英国航空特別機で国賓として来日された。英国元首としては初めての訪日。女王ご夫妻は、日英協会名誉総裁の秩父の宮妃殿下、ウォーナー駐日英大使外務省の中川融首席接伴員らの出迎えを受けられたあと天皇陛下差し回しのご料車で宿舎の迎賓館赤坂離宮へお着きになった。

ここで天皇、皇后両陛下と三年半ぶりの"再会"のごあいさつをすまされたあと、各皇族、三木首相夫妻と会われ、女王が陸上自衛隊儀仗隊の栄誉礼を受けられた。

このあと、宮殿「竹の間」で女王ご夫妻、天皇、皇后両陛下が正式にご会見、おくり物の交換が行われ、その際、女王から皇太子さまと常陸の宮さまに勲章がおくられた。同日夜は、宮殿"豊明殿"で、宮中晩さん会が一五三人という宮殿使用開始以来最高の出席者ではなやかに繰りひろげられた。このもようは宇宙中継で英国はじめ各国にも同時放映された。

特別機に乗務

エリザベス女王特別機に日本人としてただ一人乗務したのは英国航空のスチュワーデス児玉和歌子さん(二九)。乗務時間は香港ー東京間で四時間足らずのフライト。私物の振りそでのそでを短く切って、女王にサービスしたという。

オ州内の

有色人種をひぼう

最近、出版物がめっきり増加

【トロント】オ州人権委員会の新議長サイモンズ博士は先週末、さいきんオ州内に人種を対象とした偏見的書物が「おそるべきレート」でふえて来ていると警告した。その代表的なブックは「ベンデッド・エルボウ」(直訳、曲ったひじ)と題し、ケノラ州院に勤務の看護婦が書いた同地在住のインディアンを散々けなした内容である。

このほかトロントで発行されたアルナン「アルヤン」には白人優越主義を謳歌し有色人種、とくに黒人を相手に偏見的な意見を述べた論文をかかげている。

有色人種のうちでも、中国系人の人口がふえて、白人優越主義者団の挑戦の相手となるものと恐れられていたが、彼等にいわせると"チャイニーズはいまのところ、おとなしいので我々が問題とするに足らない人種グループだ"といっている。

四人表彰切手

【オタワ】マカシー郵政相は先週、四人のカナダに貢献した人物を表彰する記念切手を発行すると発表した。

△マガリイト・ボージョー尼僧。ノートルダム尼僧院の創始者。

△アルフォンセ・デジャルダン。信用組合運動のリーダー。

△ジョン・コジク・カナダ長老教會の初代會長。

△サムエル・チョウン。カナダ合同教會創立の主力者。

有野總領事夫妻 ホームを慰問

(ビームスビル)トロントの有野芳郎総領事夫妻は五月五日、お土産をたづさえてニッポニア・ホームを慰問、一同と言葉を交わし大変良い感じを與えた。

○"ミス東京"に選ばれた持永ジュディさんを「清水」は誤植につき訂正いたします。

人種的に寛大となる

カナダ人の三六%はこう思う

○…このほどまとめた世論調査によると、カナダ人の三六%は、ここ五年間における人種的寛大性はぐんと増大していると信じ、四九%はそうでないと考えている。一五%はわからないと回答。

○…人種的には寛容になっていると考える英語を話すカナダ人は四一%で、主に大都市に住み、大學卒業者に多い。しかし十人のうち一人は"非白系人移住"に反対となっている。カナダ国内の失業状況とか不景気が原因で、有色人種を受け入れないでもよいではないかというのが理由。

安田さん親子 事故で負傷

先週日曜夜、トロントの下町ヤング街とシュスター街付近で起った自動車衝突事故で、六人のト市在住者がいずれも負傷。このうちには安田イレーン夫人(五一)と彼女の息デビッド君(一六)もふくまれており、ウェルスレー病院で手当をうけたのち退院を許された。安田さんはサックヴイル街に住んでいる。

生徒への愛情と教育への情熱をもって指導する
グラッドストン日本語學園
第四回卒業式と學藝会
☒日時　六月一日(日曜)午後一時
☒会場　ジューナッシ・コンミュニティーセンター(入場無料)
☒主催　グラッドストン日本語學園
☒後援　學園ピー・ティー・エー

求　秘書、ホンヤク、タイプ可能な人。委細面談。ジャパン・トレード・センター・電話九六二ー五〇五〇

求　経験あるベビーシッター、一週五日間、イズリングトン地区、電話二三一ー三九七三(トロント)

求　クラス・エー証明書所持の自動車メカニックで、ショファーライセンス持ちの方。オシャワ市のホンダ・ディラーが入用。高給でボーナス、昇進の途あり。電話五七六ー七一一三

鮮魚一切
◇ピンピンしたロブスター　◇カニ　◇サバ　◇タイ　◇マグロ　◇ニシン　◇うなぎ等
ほしい魚があれば、いつでも注文してあげます
⦿新しい大魚貝類店⦿
ダンダス街からオーガスタ街に入って約半ブロック西側
▼支配人レベロ氏を呼んで下さい
ポルトガル魚店
Portuguese Fish Store, 180 Augusta Ave. Toronto 363-2417

定期総会並に懇親会通知

カナダ三尾連絡協会の定期総会と懇親会を左記の通り開催致しますので奮つて御出席下さいますよう御案内申上げます

☐期日　五月二十五日(日曜)午後二時半より

☐場所　トロント市ヤング街三六九(三階)　サム・ザ・チャイニーズ・レストラント

☐懇親会々費は一人二弗五十仙ですが、五弗以上の料理の半額は会で負担いたします

總会終了後、午後五時から懇親会と夕食会に移ります。そして日本映画も御覧に供しますので、御家族をさそって御参加下さい

○準備の都合がありますので二十三日までに左記の何れへか御知らせ下さるよう願います

▼中路清一郎　七六七ー三八三四　▼吉田米一　六九八ー一九七〇　▼濱口勝美　四六一ー一〇一四七　▼小山登　五三三ー五三五一

会員各位

カナダ三尾連絡協会

健康を保つによい
ミネラルウォータをつくる鑛石をどうぞ
(半永久的にいつも使用することができます)
○効用　神経痛　高血圧　肩のこり　便秘　疲労回復　つわり　軽いゼンソク　軽い胃かいようなど
販売代理店インターメッツシ
INTERMESSI
828 Symington Avenue, Toronto Ont. Tel. [illegible]

貿易会社　古屋　交通社
TEL: 366-5451　460 DUNDAS ST. WEST TORONTO　TEL: 363-0655

フルヤ旅行社ニュース
夏も来ます。さあ、とび出しましょう。訪日便も多数ありますが、国内・欧州・米国・ハワイ・キャリビアン旅行は公認代理店の當社へどうぞ。
訪日次便は五月十七日発。

天下一品
國寳醤油
國寳米

春の第一船で珍らしい物が續々入荷しております。
みなさんご自慢の畠作りの野菜種物が揃いました。
ビーシー州スプリング・サモンも近日入荷の予定です。
▲四月ラッキー賞は村井ワイ、宮原エー、森ダイ様
○五月一日新しい『古屋くじ』を紹介します。ご期待下さい。

Nikko sukiyaki 日光
japanese restaurant/tavern
各種パーティ
営業時間　月ー金曜　正午から十二時迄
土曜日　四時から十二時迄
日曜日　四時から十時迄
460 DUNDAS STREET WEST, TORONTO 2-B, ONT.
Telephone [illegible]

言葉のうらぎり

森田宗一

筋ジストロフィーという難病に苦悩しながら、深い信仰の境地に達した石川正一君の詩の一節に、次のようなことばがある。

愛っていうのは
語らないことなんだ
黙っているからって
愛していないとは限らない

石川正一君のことばは、彼の著書『たとえぼくに明日はなくとも』(車椅子の上の十七歳の青春)で、多くの人が知っていることだと思う。体が年毎に萎縮していくのに反比例して、魂は年とともに輝かしく飛躍し深まって、接するすべての人に光と力を与えて来たのである。

愛っていうのは、語らないことなんだ、という言葉はまことに真実味があると思う。この頃の愛などという言葉が、実に薄手に低調に使われ、軽くうけとられ、ずい分汚されてしまったようだ。しかしキリスト教の世界などでは、美しい言葉として乱用されすぎるようにも思う。愛とか神の正義とかいう言葉その他立派なことばが、みだりに用いられすぎていないだろうか。

およそ、言葉というものは、口から出されると生きて働き、人を傷つけもし活かしもする。そして少しでも内容の伴わぬ誇張があったり、高慢心があったり、あいまいであったりすると、その人にかえって来る。その言葉を吐いた人に反逆をする。私はこれを言葉のうらぎりというのである。私自身そのことを痛感したことがいくたびかある。言葉のうらぎりの恐しさをしみじみ思う。

このごろの世の中は、一般に言葉のうらぎりのために混乱している。キリスト教界も、改めてそのことを深く考えてみるべきだと思うのである。言葉のうらぎりを畏れたいと思う。

(上智大学講師)

×

森田さんの俳句

以上は、キリスト新聞に出ていたのを借用したのであるが、これを活字にしたところへ、東京の森田さんから手紙が届いた。

「二十二年前のカナダ滞在が、きのうのことのように思い出されます。もう一度(今度は家内同伴で)カナダ訪問をしたいものだと思います……。」とあり「櫻も散り、今日本の野山は新緑一色です。拙句を少し御笑覧までに……」とて、近作を書き添えて下さってある。森田さんは〃宗人〃と号しておられる。

(梅月高市)

塑像に春の光のこぼれをり

萎えし手に詩集まさぐり春を待つ

ギギと鳴る鉄門濡らす花雨の

墓碑銘は空・寂とのみ花吹雪

掌に受けて冷き落花かな

口吻けて盲人リラの花を愛ず

新樹陰石それぞれのたたずまい

飛魚の供養すませて船出歌

葉の花が咲いてる急がずにいこう

春泥のここを照して屋台の灯

・・・

アニオンの効能

人間医学誌上で大浦孝秋会長が、健康指導をされている記事には、カナダにいる私たちにも、そのまま適用できるものが多い。つぎはアニオンに就てである。

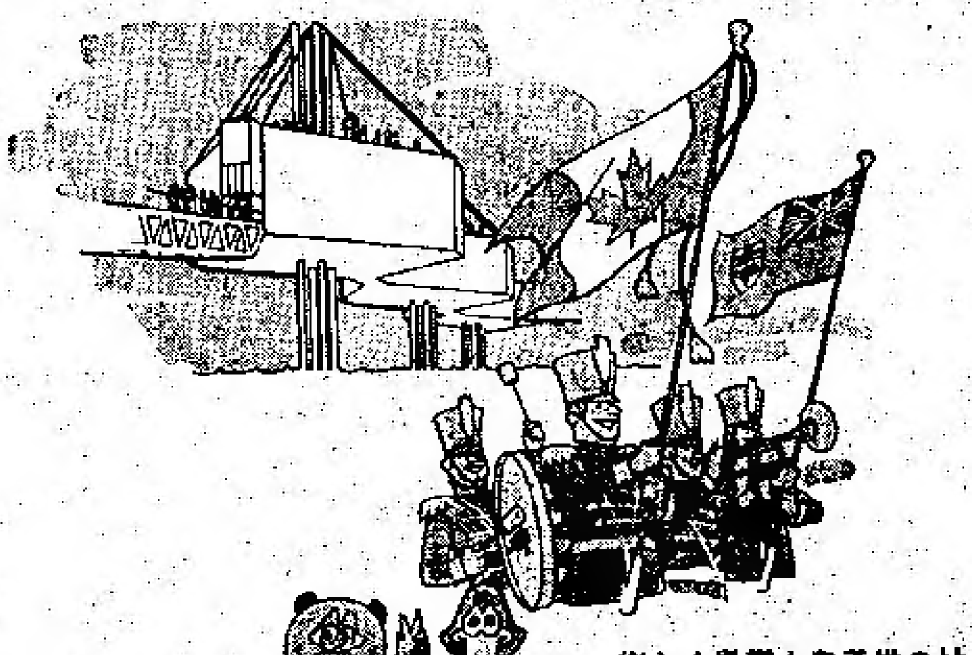
以前、大阪商工会議所会頭を勤めていた杉是助氏は八十歳をすぎて五十余の会社の社長や重役の要職にあり、どうしてそんな働きができるかと聞かれたのに次のように答えた。

「私はね、生の玉ねぎ(アニオン)を欠かさない。大きなのなら一回の分量三分の一、小さいのなら真中から割って半分。それをタテにきざんで、レモンと醤油をかけてしばらく置いておく。五分間ぐらいするとネトネトが出て甘くなる。切ってすぐ食うと辛うてね。ツーンと鼻に来るんです。玉ねぎは、煮たら甘いでしょう。糖分を生ずるからです。ところが先きの方法で生を甘くして食べます。それが私の健康の秘けつだ」と言う。

これを聞いて以来、私は三十来年、玉ねぎを一ぺんも欠かしたことがない。これはいいと思ったから欠かさないのである。幸いに、玉ねぎは一年中あるもので不自由しない。

今年のオンタリオ・プレースは五月十七日にオープンいたします

今年は世界最大のスクリーンを持つシネマスフエアで毎週二大映畫フイルムが交互に上映されます。大好評で再上映される『スーペリアの北方』と封切りの『エネルギーの』二映畫。



シエター一号ではチエッコスロバキアの美しい『三二粒楽園』と『大きな北オンタリオ』そして『反映』がシエター二号で。

フオラムで〜ロック シンフオニー ポツプ フオーク ジャズ バレー バラエテイー・ショウなど夏のスター演藝を楽しんで下さい。

子供にとって世界で最も楽しく風變りな子供の村の面白さを見守って下さい。

ストーリーランドのミニチユアゴルフ・コースで遊び 島々を自力でカイを踏むボートでめぐり 本物のヘリコプターにのったり 有名な軍艦ハイダ号艦内見物をしたり ボデイタを歩きまわったりしましよう。

色々變った食事 スナックや飲物を二十以上のライセンス付きレストランやラウンジ及びパブで楽しみましよう。パークランドや運河あたりをぶらつき 湖畔でピクニツクを。

開場時間——五月十七日から九月一日まで毎日午前十時半から午前一時まで(日曜は午後十時まで)。九月六日から十月十日までは土曜と日曜および感謝祭日のみあいております。

シアター開演時間——午前十一時の第一回から午後九時の最終回まで。

入場料——大人一ドル五〇セント ジユニアードル 子供七五セントまたは両親同伴の場合(四人以内 は無料。オンタリオ州シニア市民(ペンショナー)は無料。(ただし共進会開会中は除く)

連絡先(詳細を知りたい方)は次の場所に問い合わせて下さい。

Ontario Place Corporation,
8 York Street, Toronto, Ont
M5J 1R2,
Phone (416) 965-6332

華々しい開会週末は五月十七日 十八日 十九日。オールスター・バラエテイショウが毎日午後三時からフオラムで上演。『エネルギー』の封切り上映がシネマスフエアで そして『三二粒楽園』の上映がシエター一號で。

この外に多くの特別行事 行進と軍楽団 ものいう動物 道化師や魔術師がみられます。花火打上げは土曜と月曜の夕刻。

今年の夏の遊び場所。

ontario place'75

A Crown Corporation of the Government of Ontario.
Ministry of Industry and Tourism.
Claude Bennett, Minister.

英國元首として初の訪日
華かな宮中晩さん会
女王が皇族に勲章を贈らる

が問題とするに足らない人種グループだ」といっている。

四人表彰切手

△サムエル・チョウン。カナダ合同教會創立の主力者

有野總領事夫妻ホームを慰問

求 秘書、ホンヤク、タイプ可能な人。委細面談。ジャパン・トレード・センター・電話九六二―五〇五〇

求 経験あるベビーシッタ

鮮魚一切 ◇ピンピンしたロブスター ◇カニ ◇サバ ◇タイ ◇マグロ ◇ニシン ◇うなぎ等

日光 tavern

テイ

ニューカナデアン

THE NEW CANADIAN
479 Queen St. W.
Toronto M5V 2A9
Tel. 364-3003
Second class mail No. 4364
毎週火・金二回発行
購読料金 半年九弗 年十四弗(前払)
カナダ・トロント市
ニューカナデアン

賃金フリーズは どうしても必要

ターナー蔵相が將來を警告

〔オタワ〕ターナー蔵相は政府の賃金および物價の任意的コントロールによってインフレを抑制していこうとするプログラムをどうしても具体化していく意思を強め、そのため今週中に勞働及び実業界の指導者をオタワに招いて協力を求めることになった。

ターナー蔵相は、任意的な増賃フリーズと物價統制について今月末までに同意または同調を得たのち予算案を議会に上程するつもりだといっている。もし、勞使双方から協力が得られない場合、強制的な賃金・物價統制に踏み切るかどうかについては明ることを避けている。

しかし、ターナー蔵相は記者團会見で『カナダ人の賃金のふえ方は米国人の二倍になっている。賃金がふえれば製品も高くなって、國際市場で競争できなくなる。そうなれば當然大量失業者を出すこと必至である』と警告した。

ターナー蔵相の賃金フリーズ提案をカナダ勞働会議は『低賃金者に對して酷手である』として反對の意向を示し、九ヵ条からなる要求を逆にオタワ政府につきつけている。

二百哩案を主張

カナダ外相が海洋法会議で

〔ジュネーブ〕當地で先週来開幕した國連海洋法会議に出席したアラン・マクアキン外相は『この会議でカナダはその沿岸から二百マイル沖合までの宗主権と海底資源(鉱物)の所有権を有する』ことについて強く主張したと記者團会見で語った。

マクアキン外相は、大陸ダナについての宗主権をも主張し、ある地域では、それは沿岸から六百五十マイルの沖合までになるとしている。八週間におよぶ海洋法会議は『大きな進歩』をもたらしたとはいえ、カナダ自体としては満足的だったというのは正確でないともらし、経済水域二百マイル案に國際的同意を得ることを望んでいると述べた。同会議に出席した百五十ヵ國代表が異議なく同意したのは、次期会議を來年三月二十九日からニューヨークで開催するということであった。

雪崩れで重傷者出す 日本婦人のヒマラヤ登山隊

〔カッマンズ〕エベレスト山登頂をめざす最初の日本婦人登山隊は先週、雪なだれのため七名の團員と二名のシエルパが負傷したとのメッセージがネパール外務省にとどいた。

それによると、日本婦人登山隊が高度二万一千呎に立てた第四キャンプでひどい雪なだれに襲い、副團長田平純子夫人と二名のシエルパ・ガイドが重傷をうけたという。

このアクシデントは一行十五名(團長久野榮子夫人)が第四キャンプ(高度二万一千三百二十呎)をつくりあげたのち十一日目に起ったもの。登山隊は二万九千二十八呎を登頂するまでにまだ第六キャンプをつくらねばならないとされている。ネパール外務省が先週發表したところによると、日本人登山隊は未征服のダハラギリ五號登頂に初成功したと報じた。高さは二万五千百三十六呎。婦人登山隊が征服したのか否かは明らかでない。

智能避難民 モ市に到着

〔モントリオール〕ベトナム避難民の第一團百三十三人が先週當地空港に到着した。彼等の大部分はフランス語を話す者たちで医師、辯護士、藥劑士及び教師など知識者が多い。一行はグアム島のテント収容所で生活したのち、カナダ空軍機でモ市に送られてきたが『私たちは幸運者です』といずれも感謝している。

革命政府を承認

—日本が南ベトナムに通告—

〔東京時事〕先週の閣議で『南ベトナム共和国臨時革命政府』の承認を決め、直ちにハノイにある同政府外務省に電報で承認を通告した。宮澤外相は①臨時革命政府は七三年一月のパリ和平協定の當時者である。②舊サイゴン政權は崩壊により、革命政府は南ベトナムにおける実効的支配を確立したと確認される—と報告、同政府承認の方針を述べ、閣議はこれを了解した。

政府はこの閣議了解に基づいて直ちにハノイにある同政府外務省に承認を通告したが、次の段階は同政府との外交關係の設定である。これについて外相は、閣議後の記者会見で『外交關係の設定は先方の同意が必要であり、在サイゴン日本大使館のスタッフが現地に残っていることでもあり當面は先方の体制が整うのを待ちたい』と述べた。

五輪工事

一齊ストップ

〔モントリオール〕ボラッサ政府が任命したケ州勞組調査会の報告を全面的に否定している勞組は事實上、ストライキに突入しており、ケ州勞働連盟会長は『ケ州政府が報告書をそのまま採用するようなことになればオリンピック工事をボイコットする』といっている。

同会長は『來年七月に行われる五輪大会は一九七七年にすればよかろう』と皮肉っている。モ市における五輪工事は先週末一齊ストップされている。約五千人の各職種勞組は次々と職場をはなれた。

百万ドル

退去の代償に

〔キャンプ・ペンドルトン加州〕先週當地の難民キャンプに到着したソ・カム・コイ元カンボジア大統領代行は、ロン・ノル元カンボジア大統領が國外退去のさい百万ドルの支拂いを受けたことを明らかにした。

コイ氏によると、ロン・ノル氏に百万ドルを與えて國外退去させる方針は、ロング・ボレト首相と閣僚が決めたもので、ロン・ノル氏がハワイで邸宅を買えたのはこの金によるという。

石油ガス公有化を支持

バレット首相が米國で語る

〔ニューヨーク〕ビーシー州新民主党々主デビッド・バレット首相は先週末、ウオール街投資家との非公式会合で、カナダはその石油および天然ガスの公有化と統制の方向に進んでいくべきだと述べ、その第一歩としてビーシー州で實施している「市場販賣局」を設けることだと提案した。

バレット首相は、カナダの石油および天然ガスの所有權の九〇%は外國資本であり、これらを直ちに公有化するのは困難かも知れないが、だからといって放っておいては、カナダの天然資源についてカナダ人の発言權がないというのは不合理だと語った。

キューバ親善に

モ市野球軍を

〔ハバナ〕マクガバン米上院議員は先週キューバを訪問、カストロ首相と會見したさい、スポーツを通じてキューバと米國の國交回復の途を開くという点で『よかろう』と話が大体ついたという。ベースボール、バスケットボールなどが適當だとあって、モントリオールの『メトロ・チーム』とキューバ・チームがまず皮切りのスポーツ親善を行ってはどうかという提案もある。

再建に軍人懸命

カンボジアで

〔バンコック〕カンボジアの新統治者は崩壊した同國の工業及び農業の再建に對する一大計画を開始したと先週末發表した。カンボジアのラジオ放送を傍受したところによると、同國の經濟基盤は農業にあるが、工場の再建に當分努力が集中されると報じた。ロンノル政府と米國は同國内のほとんど全部の工場を破壊したと非難し、解放軍は目下産業回復に懸命であるとし、軍人や市民は道路及び橋梁の修理作業に従事中と放送した。

國鉄スト

全面的にマヒ

〔東京時事〕三公社五現業の賃金紛爭は七日夜、公勞委に舞台を移し、國勞を皮切りに同日深夜まで事情聴取が續けられたが、調停工作は本格化するに至らなかった。このため國勞、動勞が八日午前零時から予定通り七二時間の國鉄全面ストに入った。このストで國電および新幹線、連絡船、東名高速バスを含め全國の國鉄ダイヤは全面的にマヒ状態となった。

○今週末あたりが、ナイアガラ半島一帯は各種フルーツ・ツリーの花盛りになろう。

日ソ品のボイコット

カナダ各地で始める

○…フランスが南太平洋上で核弾を実験することに反對し、また日本やソ連のクジラ捕獲に強く反対する『グリンスピース公團』が日本とソ連製品のボイコット運動を開始した。

○…同公團はカナダ人に対し、ソ連の酒ボッカーや毛皮、日本の自動車、カメラ及び電子機具類を、日ソ両國が捕鯨をストップするまでボイコットせよと呼びかけている。

○…グリーンピース公團のトロント委員会は田中首相が來加したさいにもデモを行ったが、先週末コンサートを開き、約二千五百弗の收入を得て、二隻の『クジラを守る船』と研究機の費金にあてることにしている。